

7710

Die Bahn mit unbegrenzten Möglichkeiten!

Das LEGO® Eisenbahn-Erlebnis kann mit dem LEGO Zug ohne Motor beginnen, der Grundausstattung des LEGO Zug-Systems. Spiel-Spaß für Kinder ab 6 Jahre, der sich „Zug um Zug“ erweitern läßt, der mit den Kindern „wächst.“ Der Zug ohne Motor läßt sich jederzeit in einen 4,5 V Zug mit Batteriemotor und sogar in einen 12 V Zug umbauen. Alles paßt ins LEGO Zug-System und fügt sich hervorragend in das LEGOLAND Programm ein.

Un train aux possibilités illimitées!

En voiture, pour les aventures du train LEGO®! Partez avec le train sans moteur, pour les enfants à partir de 6 ans, puis transformez le en train 4,5 V à piles puis en train 12 V. Le train LEGO à construire grandira avec votre enfant; tout s'assemble et se complète. Le train LEGO va très bien avec le reste de votre collection LEGO.

La ferrovia con possibilità illimitate!

Le avventure ferroviarie iniziano con il treno senza motore. Un gioco molto divertente per bambini dai 6 anni e un treno che "cresce" con il bambino. Il treno senza motore può essere trasformato in un treno a 4,5 V o anche a 12 V. Tutti gli elementi della serie ferrovia si combinano con gli elementi LEGO® ampliando così la collezione.

Ab 6 Jahre

A partir de 6 ans

Dai 6 anni

LEGO Zug ohne Motor, ausbaufähig mit 4,5 V- und 12 V-Motor.

Train sans moteur, convertible avec un moteur 4,5 V ou 12 V.

Treno senza motore. Si trasforma in un treno a 4,5 V o 12 V.

| | | |
|--------------------------------|-------|-------|
| Personenzug | Seite | 4 |
| Schienen, Weichen, Kreuzungen | Seite | 6 |
| Ergänzungsmodelle | Seite | 14/15 |
| Train de voyageurs | Page | 4 |
| Rails, aiguillages, croisement | Page | 6 |
| Compléments | Pages | 14/15 |
| Treno passeggeri | Pag. | 4 |
| Binari, scambi, incroci | Pag. | 6 |
| Scatole supplementari | Pag. | 14/15 |



7720

Der 4,5 V Zug bringt Bewegung in die LEGO Schienenwelt. Batteriebetrieben fährt der Zug über Schienen und Weichen, durch Bahnhöfe und LEGOLAND Städte. Der LEGO Zug ohne Motor kann leicht auf Batteriebetrieb umgerüstet werden.

Alimenté par piles le train 4,5 V traverse les gares et les villes LEGOLAND en changeant de direction à chaque aiguillage. Le train sans moteur peut facilement être transformé en train à piles.

Realtà e movimento nel mondo della ferrovia LEGO con il treno a 4,5 V. Azionato da batterie, il treno corre veloce su binari e scambi attraversando diverse stazioni delle città di LEGOLAND. Il treno senza motore può essere trasformato in un treno a pile perfettamente funzionante.

Ab 6 Jahre

A partir de 6 ans

Daì 6 anni

LEGO Zug mit 4,5 V

Batteriemotor:

Auch nach Jahren aktuell durch Umrüstung auf 12V.

Le train LEGO avec moteur 4,5 V à piles peut être transformé en train 12 V.

Il treno con motore da 4,5 V può essere trasformato in un treno a 12 V.



| | | |
|--------------------------------|-------|-------|
| 4,5V Batteriezug | Seite | 5 |
| Schienen, Weichen, Kreuzungen | Seite | 6 |
| Ergänzungsmodelle | Seite | 14/15 |
| Train à piles | Page | 5 |
| Rails, aiguillages, croisement | Page | 6 |
| Compléments | Pages | 14/15 |
| Batterie per treno | Pag. | 5 |
| Binari, scambi, incroci | Pag. | 6 |
| Scatole supplementari | Pag. | 14/15 |

Das 12 V Programm ist die Krönung des LEGO Zug-Systems. Da werden Züge und Signale ferngesteuert, Weichen umgestellt, Lichter ein- und ausgeschaltet. Natürlich können alle Schienen und Ergänzungsteile sowie der Zug ohne Motor und der Zug mit 4,5 V Batteriemotor umgebaut und weiter verwendet werden.

Le train 12 V est le plus beau train du réseau LEGO. Trains, signaux, aiguillages, sont télécommandés. Bien entendu, tous les circuits et compléments, comme les autres trains (sans moteur et 4,5 V) peuvent également être utilisés en les adoptant au système 12 V.

Il programma 12 V è il punto saliente del sistema ferroviario LEGO. Comprende comandi a distanza, segnali, scambi e tante altre cose ancora. Naturalmente tutti i binari e gli accessori, così come il treno della serie senza motore e a 4,5 V possono essere usati con la serie 12 V dopo opportuna trasformazione.



7740



7727



7725

Ab 8 Jahre

A partir de 8 ans

Dagli 8 anni

LEGO Zug-System - drei sinnvoll aufeinander abgestimmte Bereiche mit unbegrenzten Erweiterungsmöglichkeiten.

Le système train LEGO est un système ingénieux de trois gammes emboîtables avec des possibilités illimitées.

Il sistema ferroviario della LEGO - un ingegnoso sistema di tre serie intercambiabili con illimitate possibilità di gioco.



| | | |
|--|-------|--------|
| Personen- und Güterzüge, Schnelltriebwagen und Lokomotiven | Seite | 7/8/9 |
| Elektrische Schienen, Weichen, Kreuzung und Zubehör | Seite | 9-13 |
| Ergänzungsmodelle | Seite | 14/15 |
| LEGO Service (Einzelemente) | Seite | 16/17 |
| LEGO Gesamtprogramm (Übersicht) | Seite | 18/19 |
| Train de voyageurs, train de marchandises, locomotives | Pages | 7/8/9 |
| Rails électriques, aiguillages, Croisements et accessoires | Pages | 9 à 13 |
| Compléments | Pages | 14/15 |
| Service LEGO | Pages | 16/17 |
| Programme LEGO | Pages | 18/19 |

| | | |
|--|------|-------|
| Treno passeggeri e treno merci, locomotive | Pag. | 7/8/9 |
| Binari elettrici, scambi, incroci ed accessori | Pag. | 9-13 |
| Scatole supplementari | Pag. | 14/15 |
| Servizio ricambi LEGO | Pag. | 16/17 |
| Programma LEGO | Pag. | 18/19 |

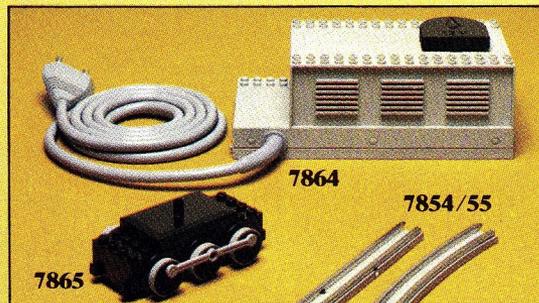
Zug ohne Motor – für den Start. Train sans moteur – pour les débutants. Treno senza motore – per principianti.



7710
Personenzug mit 2 Wagen
Train sans moteur
Treno passeggeri senza motore



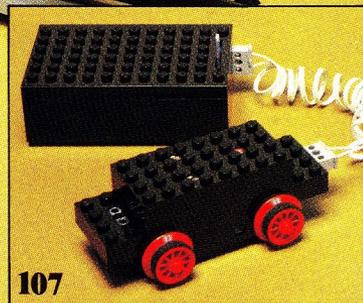
- Der Einstieg in das LEGO Eisenbahn-Erlebnis kann mit dem LEGO Zug ohne Motor beginnen. Er ist jederzeit umrüstbar auf 4,5 V oder 12 V Betrieb. Genauso kann das Schienennetz unbegrenzt erweitert werden.
- Le train LEGO sans moteur est le départ des aventures du train LEGO. Et si vous ne désirez pas pousser le train plus longtemps, le train LEGO sans moteur peut facilement être converti en train 4,5 V ou 12 V.
- Il treno senza motore offre buone possibilità di gioco. Ma se vuoi accrescere il tuo divertimento ed evitare di spingere a mano il treno nel suo percorso, trasformalo in un treno elettrico a 4.5 V o a 12 V.



Zur Umrüstung auf 12 V Betrieb werden Universal-Transformator (Packung 7864), 12 V Einbaumotor (7865) und Stromführungen (7854 bzw. 7855) eingesetzt. Ein 4,5 V Batteriezug entsteht durch Einbau des 4,5 V Motors (Packung 107).

Pour convertir en 12 V, vous avez besoin d'un transformateur 12 V (7864), d'un moteur 12 V (7865) et de rails conducteurs (7854/7855). Un train à piles se construit en utilisant un moteur 4,5 V (107).

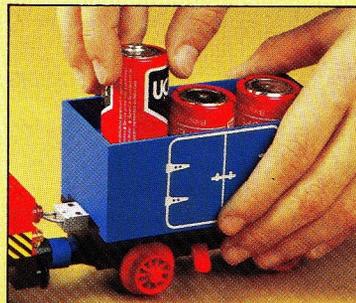
Per trasformare un treno senza motore in un treno elettrico 12 V, hai bisogno del trasformatore (7864), del motore a 12 V (7865) e delle linee elettriche (7854-7855). Per il funzionamento del treno a pile è necessario il motore 4.5 V (Art.107).



4,5 V Zug – mit Batterie-Energie. Train 4,5 V – Fonctionnement à piles. Treno a pile – 4.5 V.



- Der LEGO Zug mit 4,5 V Batteriemotor ist quicklebendig. Streckennetz aufgebaut, Batterien eingesetzt – los geht's! Fahren, umbauen, umrüsten auf 12 V – den Spielmöglichkeiten sind keine Grenzen gesetzt.
- Le train 4,5 V est un train plein de vie. Construisez le circuit, mettez des piles et vous démarrez. Roulez, changez de direction, reconstruisez ou transformez-le en 12 V. Il n'y a pas de limites aux possibilités.
- Il treno a 4.5 V è molto interessante e ricco di dettagli realistici. Costruisci il circuito, inserisci le pile e – via! Azionato, smontato, ricostruiscilo o ancora trasformato in un treno a 12 V – le possibilità di gioco sono illimitate.



7720

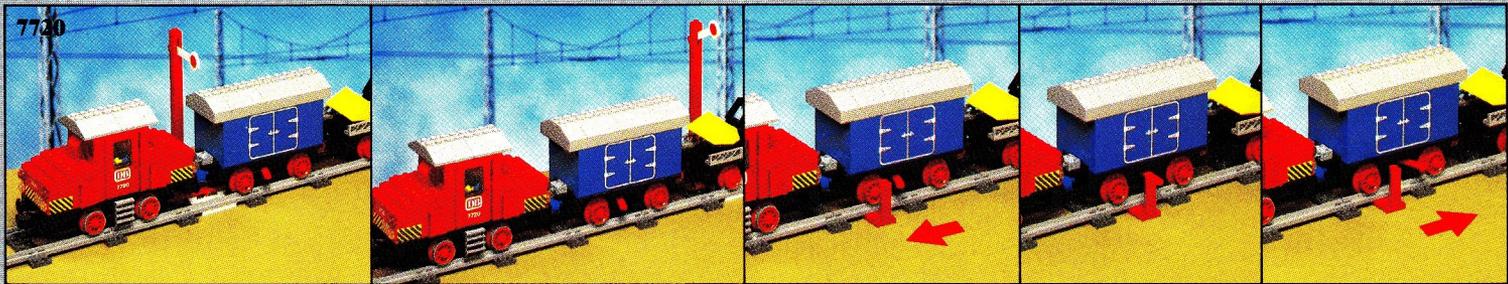
Batteriebetriebener Güterzug mit 3 Waggons
Train de marchandises 4,5 V à piles
Treno merci con rampa di carico

3 x 1,5 V Monozellen im Batteriewagen geben dem 4,5 V Zug die Antriebskraft.

3 piles de 1,5 V dans le boîtier à piles font fonctionner le train 4,5 V.

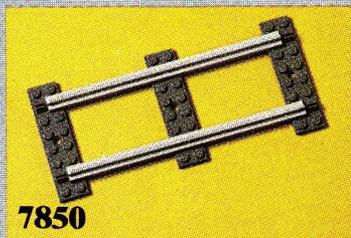
Il treno a 4.5 V è azionato da 3 pile da 1,5 V inserite nell'apposita scatola.



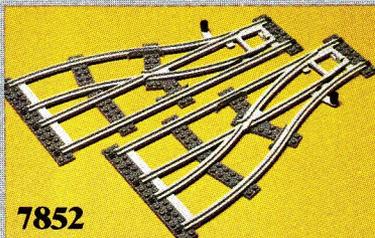


- Das Haltesignal läßt den Zug automatisch stoppen. Signal auf „Fahrt“ - der Zug fährt weiter.
- Le signal stop arrête le train. Appuyer sur "marche", le train continue.
- Il segnale d'arresto del treno serve per interrompere la marcia. Il treno si rimette poi in movimento posizionando la leva sull'indicazione di partenza "go".

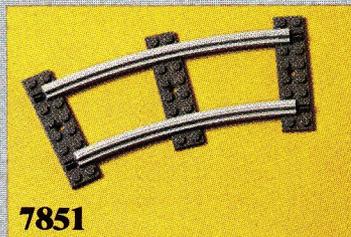
- Der Fahrtrichtungs-Umschalter stoppt den Zug automatisch und schaltet ihn um auf Rückwärtsfahrt.
- Le changement de direction automatique arrête le train et inverse sa direction.
- La leva di comando arresta il treno e inverte automaticamente la direzione di marcia.



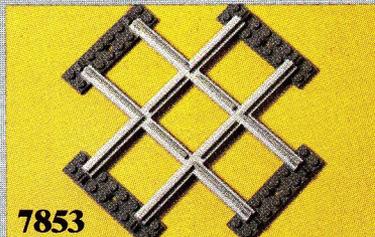
7850
8 Paar gerade Schienen mit Schwellen
8 paires de rails droits (+ traverses)
8 paia di binari dritti con traverse



7852
Weichenpaar
2 aiguillages
1 paio scambi 4.5 V



7851
8 Paar gebogene Schienen mit Schwellen
8 paires de rails courbes (+ traverses)
8 paia di binari curvi con traverse



7853
Kreuzung
Croisement
Incrocio

7865 12 V Einbaumotor
Moteur électrique 12 V
Motore 12 V con accessori

7864

7854/55

Mit diesem 12 V Motor können LEGO Züge ohne Motor und LEGO Batteriezüge zusammen mit dem Universal-Transformator (7864) und den Stromführungen (7854 bzw. 7855) auf 12 V umgerüstet werden.

Avec ce moteur 12 V, le transformateur 12 V (7864) et les rails conducteurs (7854, 7855), le train LEGO sans moteur et le train 4,5 V peuvent être transformés en système 12 V.

E' possibile trasformare sia treno senza motore che quello a 4.5 V in un treno elettrico a 12 V con il trasformatore (7864) e le linee elettriche (7854-7855) e il motore 12 V (7865).

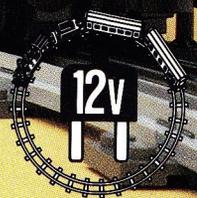
12 Volt Züge – ferngesteuert, vielseitig. Trains 12 V télécommandés aux possibilités illimitées. Treno a 12 V – comandato a distanza e molto versatile.



7740

Trans-Europa-Expreß mit 2 D-Zug-Wagen
Train de voyageurs 12 V
Treno TEE 12 V con banchina

- LEGO 12 V Züge faszinieren durch unbegrenzte Erweiterungs-, Umbau- und Spielmöglichkeiten. Züge, elektrische Weichen, Signale usw. werden vom Schaltpult aus fernbedient. Viele Zubehörteile bedeuten lebendiges Spielen!
- Les possibilités de jeu de construction et reconstruction du train LEGO 12 V sont illimitées. Les trains, les aiguillages et signaux électriques sont télécommandés à partir du pupitre de contrôle. De multiples compléments vous garantissent un jeu varié.
- I treni a 12 V offrono infinite possibilità di gioco. Possono essere costruiti e ricostruiti in tanti modi diversi. Treni, scambi e segnali sono comandati a distanza dal centro comandi. Inoltre con l'uso di diversi accessori la ferrovia LEGO potrà essere arricchita di molti dettagli ed assumere un aspetto molto simile alla realtà.

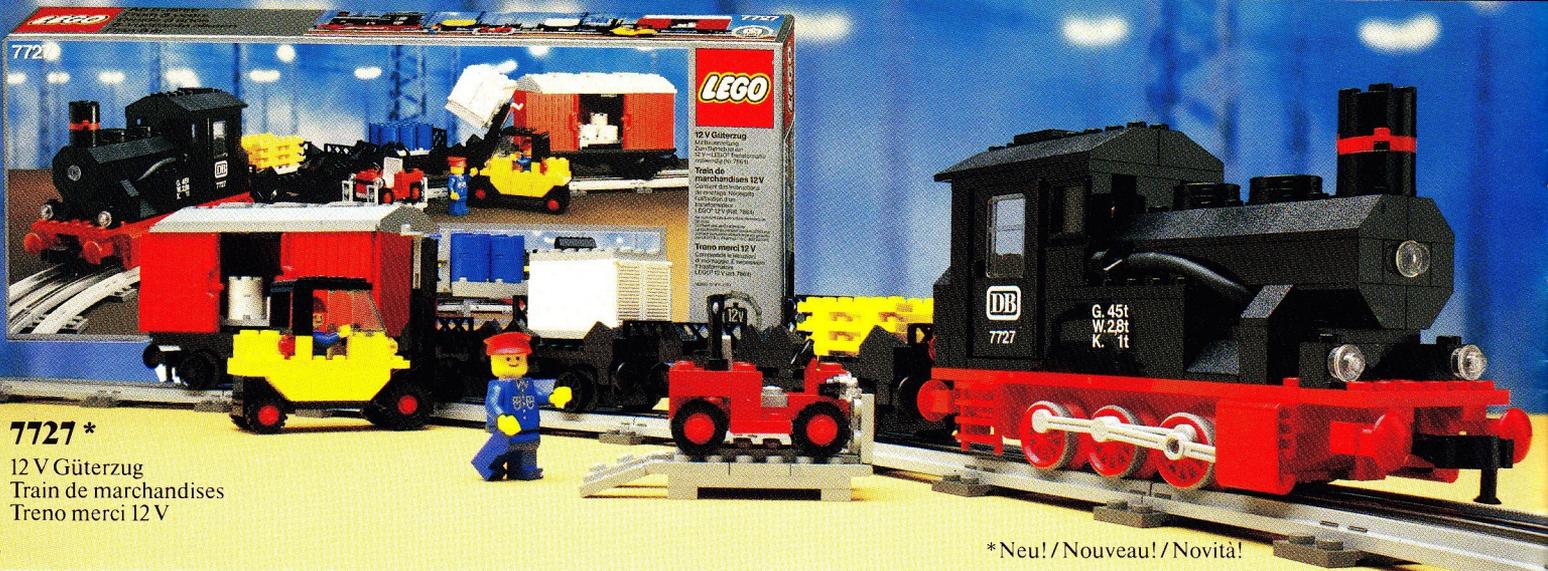




7725
 12 V Schnelltriebwagen
 Train de voyageurs 12 V
 Elettreno



7727 *
 12 V Güterzug
 Train de marchandises
 Treno merci 12 V



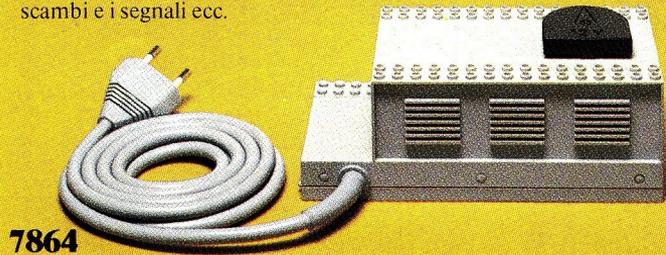
* Neu! / Nouveau! / Novità!



7755*

12 V Diesellokomotive/Locomotive diesel/Locomotiva diesel 12 V

- Universal-Transformator (220 V/0-12 V). Der Transformator hat 3 Anschlüsse: von 0-12 V - für die Geschwindigkeitsregelung der Züge (Vorwärts- und Rückwärtsfahrt); 12 V für Weichenfernsteuerungen und Beleuchtungen.
- Le transformateur spécial a une sortie 12 V DC variable pour le contrôle de la marche avant et arrière du train. Une sortie 12 V DC continue est utilisée pour raccorder les unités de télécommandé des aiguillages, signaux, etc.
- Il trasformatore dispone di un'uscita a 0-12 V a corrente continua che serve per far muovere il treno sia in avanti che indietro e di due uscite a 12 V corrente continua che alimentano i comandi a distanza come gli scambi e i segnali ecc.



7864

*Neu! / Nouveau! / Novità!



7850

7854

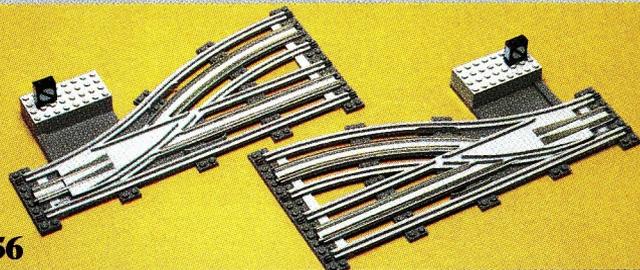
8 Paar gerade Schienen mit Schwellen
 8 gerade Stromführungen 12 V
 8 paires de rails droits
 8 rails conducteurs électriques droits
 8 paia di binari diritti con traverse
 8 linee elettriche a contatto diritte 12 V



7851

7855

8 Paar gebogene Schienen mit Schwellen
 8 gebogene Stromführungen 12 V
 8 paires de rails courbes
 8 rails conducteurs électriques courbes
 8 paia di binari curvi con traverse
 8 linee elettriche a contatto curve 12 V

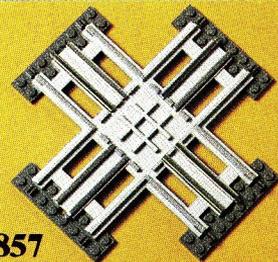


7856

Weichenpaar mit Handschaltung für 12 V Züge
 2 aiguillages (12 V)
 1 paio di scambi a mano 12 V

7857

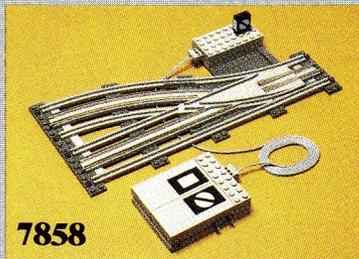
Kreuzung für 12 V Züge
 Croisement 12 V
 Incrocio 12 V



7857

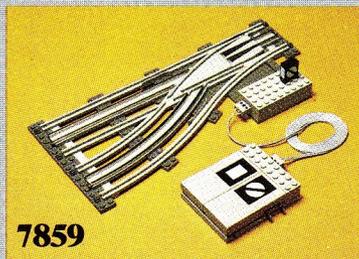
7864

Universal-Transformator (220 V/0-12 V)
 Transformateur 12 V
 Trasformatore 12 V



7858

Rechtsweiche für 12 V Fernbedienung
Aiguillage télécommandé, droite (12 V)
Scambio elettromagnetico destro 12 V
con comando a distanza



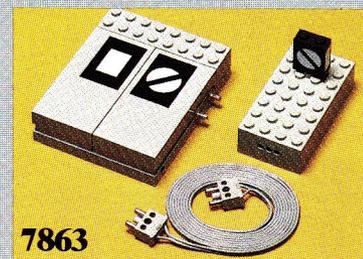
7859

Linksweiche für 12 V Fernbedienung
Aiguillage télécommandé, gauche (12 V)
Scambio elettromagnetico sinistro 12 V
con comando a distanza

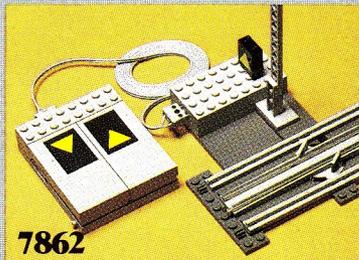


Diese handgesteuerte Weiche wird mit der LEGO Packung 7863 auf Fernbedienung umgerüstet.

Les aiguillages manuels peuvent être télécommandés en utilisant la boîte no. 7863.
Gli scambi a mano possono essere comandati a distanza usando la confezione N. 7863



7863



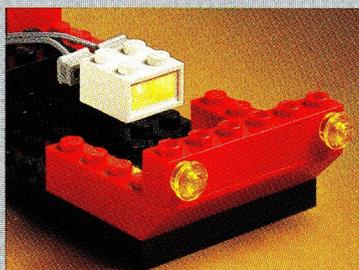
7862

Mit der ferngesteuerten Entkupplungsanlage 12 V kann jeder beliebige Zugteil oder Waggon „abgehängt“ werden.
Le système de dételage télécommandé (12 V) détache n'importe quel wagon du train.
I vagoni possono essere sganciati a distanza usando la confezione N. 7862.



7861

Beleuchtungs-Set 12 V für Loks, Waggons, Gebäude usw.
Eclairage 12 V. Feux avant et arrière pour 2 locomotives.
Assortimento d'illuminazione 12V



7867 *

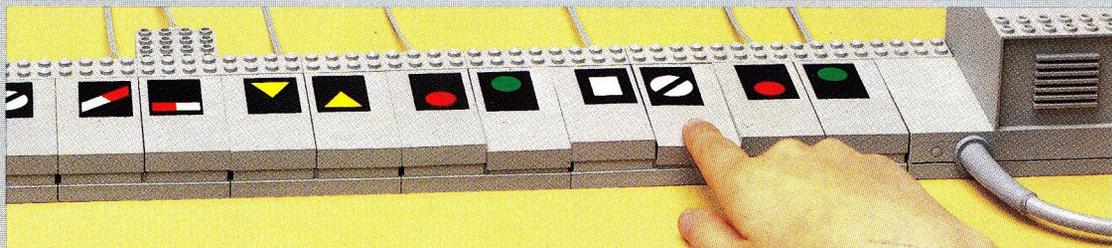
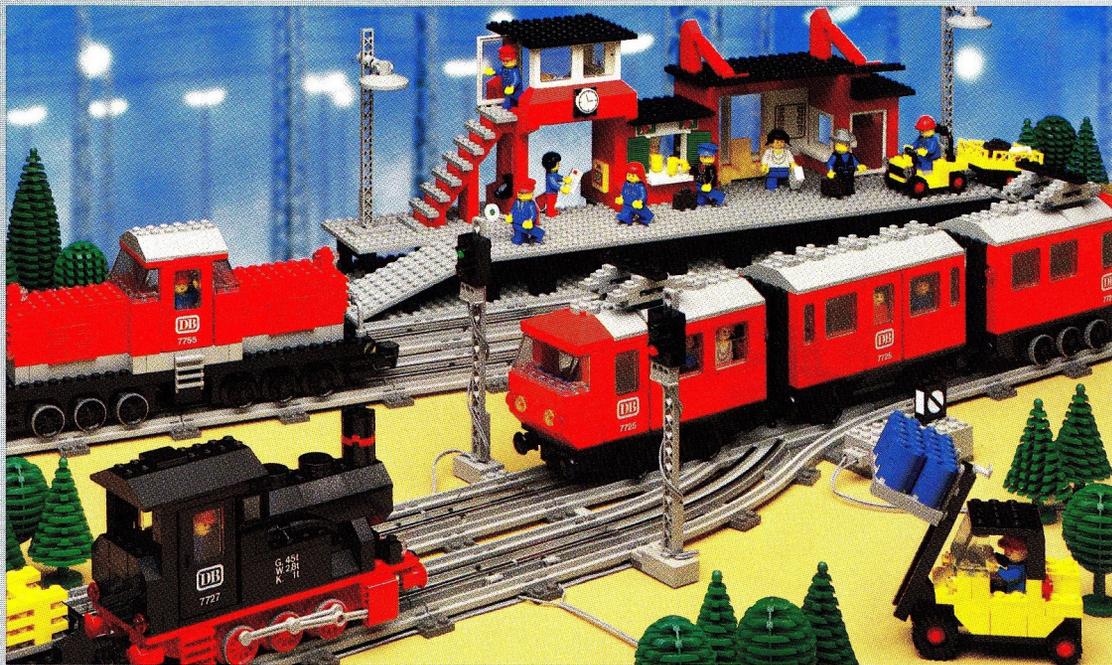
Eisenbahnbeleuchtung
4 lampadaires
Lampioni

* Neu! / Nouveau! / Novità!



7860

Ferngesteuertes Lichtsignal für 12 V Züge
Signal télécommandé 12 V
Segnale luminoso 12 V con comando
a distanza



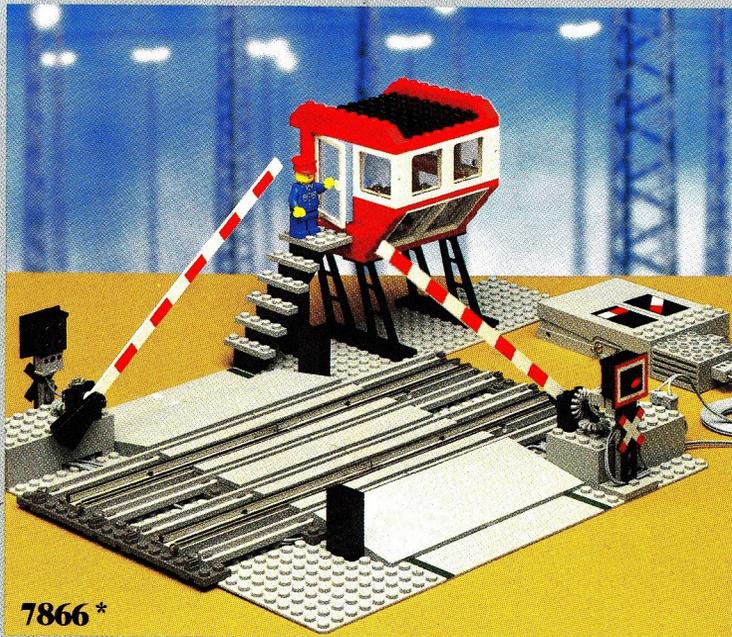
- Vom „Steuerpult“ aus, mit dem Fernbedienungsschalter, lassen sich die Funktionen des Signals steuern.
- Le signal peut être télécommandé à partir du pupitre de contrôle. Appuyer sur le bouton rouge, le signal passe au rouge et le train s'arrête. Au signal vert le train avance.
- Il segnale può essere comandato a distanza dal centro comandi. Premendo il pulsante rosso si accende il semaforo rosso e si arresta la marcia. Al contrario, premendo il pulsante verde, il treno si rimette in movimento.



Der Bahnübergang ist doppelt gesichert: mit Blinklicht und Schranken. Sie werden vom Steuerpult aus fernbedient. Blinklicht an, Schrankenbäume herunter – der Zug naht. Der Schrankenwärter im Häuschen paßt auf, daß alle rechtzeitig den Bahnübergang räumen. Ein Fingertip auf den Fernbedienungsschalter, wenn der Zug übergerollt ist, und die Schranken öffnen sich automatisch – jetzt hat der Straßenverkehr wieder „Freie Fahrt.“

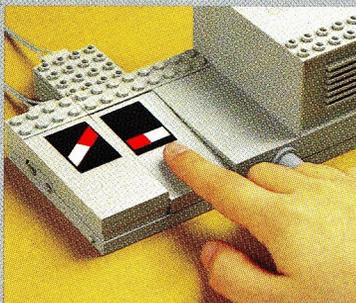
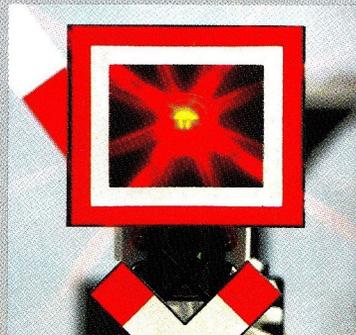
Le passage à niveau est muni d'un double système de sécurité. Les feux rouges clignotent et les barrières descendent. Tout est télécommandé. Appuyez sur le bouton. Les feux se mettent à clignoter et les barrières descendent. Le train peut alors passer. Lorsque le train est passé, les feux s'éteignent et les barrières remontent – la route est libre.

Il passaggio a livello ha un doppio sistema di sicurezza costituito da luci di arresto intermittenti e sbarre. Il tutto comandato a distanza. Premendo il pulsante le luci di arresto lampeggiano, le sbarre si abbassano – ed ecco che arriva il treno. Dopo il suo passaggio le luci si spengono e le sbarre si alzano – il percorso è ora libero.



7866 *

Ferngesteuerter Bahnübergang 12 V mit Blinklicht.
 Passage à niveau télécommandé.
 Passaggio a livello con comando a distanza.



* Neu! / Nouveau! / Novità!

Noch mehr Zubehör – noch mehr Spielmöglichkeiten. Beaucoup d'accessoires c'est beaucoup de possibilités de jeu. Tanti accessori per aumentare le possibilità di gioco.

● Viele Ausbau- und Ergänzungssteile geben dem LEGO Zug-System seine lebendige Vielseitigkeit: Waggons, Bahnübergänge, Bahnhöfe. Da können Güterzüge rangiert, entladen und neu zusammenge-

stellt werden. Personenzüge werden abgefertigt, Güter aller Art transportiert. Gebäude und Gleisanlagen können erweitert und umgebaut werden. Das ist lebendiges Eisenbahn-Spielen ohne Grenzen.

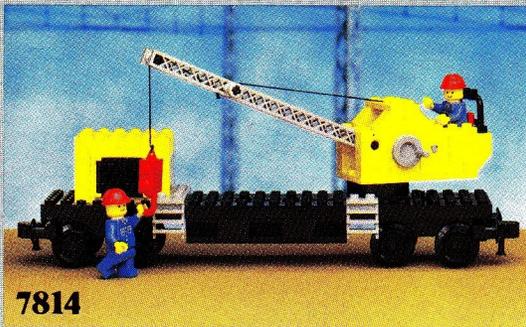
● De nombreux accessoires et détails supplémentaires donnent au train LEGO de nouvelles possibilités de jeu.

Les wagons peuvent être remplacés, les gares reconstruites les trains de marchandises peuvent être manœuvrés, chargés ou reconstruits. Les trains de voyageurs peuvent être dirigés selon les aiguillages, les circuits peuvent être transformés ou agrandis. Avec tous ses accessoires le train LEGO, se transforme chaque jour en un nouveau jeu passionnant.

● Tanti accessori e confezioni supplementari per allargare il circuito ferroviario LEGO e aumentare le possibilità di gioco.

I vagoni possono essere cambiati, le stazioni completamente ricostruite, i treni merci possono essere smistati, caricati o ricostruiti.

Il percorso dei treni passeggeri può variare, il circuito può essere cambiato o ampliato – sempre cose nuove da scoprire ed entusiasmanti giochi da realizzare.



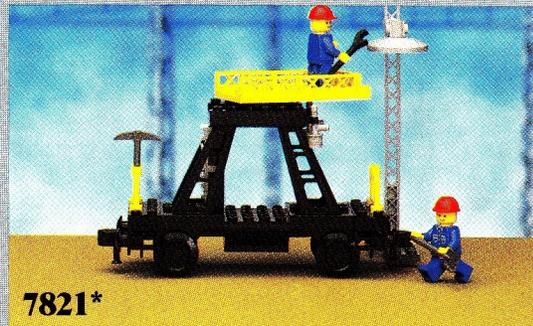
7814
Kranwagen für Gleis- und Brückenbau
Wagon-grue
Vagone gru con gru girevole



7815*
Schlafwagen mit Fahrgästen
Wagon-lits
Vagone letto



7819*
Post- und Gepäckwagen
Fourgon postal
Vagone postale

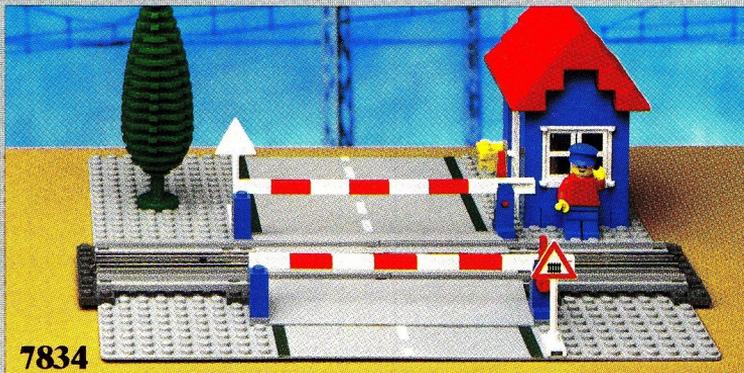


7821*
Reparaturwagen
Wagon entretien
Vagone di servizio



7818
Personenwagen mit Fahrgästen
Voiture de voyageurs
Vagone passeggeri

* Neu! / Nouveau! / Novità!



7834

Beschränkter Bahnübergang mit Wärterhäuschen
 Passage à niveau
 Passaggio a livello custodito



7838*

Güterbahnhof
 Gare de marchandises
 Scalo merci



7824

Bahnhof
 Gare des voyageurs
 Stazione

*Neu! / Nouveau! / Novità!

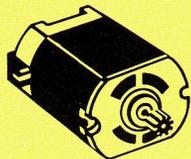


Die hier abgebildeten LEGO Eisenbahnelemente sind einzeln erhältlich.

Ci-dessous, vous trouverez les pièces de rechange pour votre train.

Nella lista seguente puoi vedere gli accessori e le parti di ricambio della ferrovia.

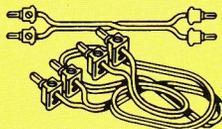
- 1101** Ersatz-Motor 4,5 V
1 moteur 4,5 V pour boîtier
107 F 42.85
Motore 4.5 V L. 9.000



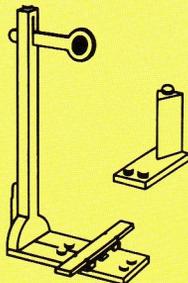
- 1102** 4 Motor-Buchsen
4 bagues de moteur F 4.05
4 boccole per motore L. 800



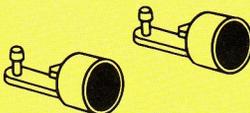
- 1104** 4,5 V und 12 V Kabel (2) 75 cm,
10 cm
1 fil conducteur 750 mm, 1 fil conducteur
100 mm F 15.50
1 cavetto 750 mm, 1 cavetto 100 mm
L. 3.500



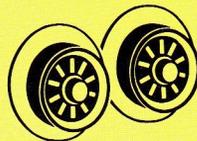
- 1107** Signal mit Kontaktschwelle
2 renvois d'inverseur,
1 signal F 18.30
2 dispositivi inversione di marcia,
1 segnale di arresto L. 4.000



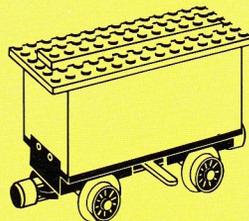
- 1109** Magnetkupplung
2 attaches magnétiques wagon
F 13.20
2 coppie ganci magnetici L. 2.650



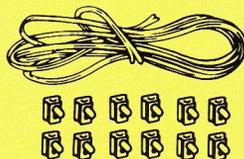
- 1110** 4 Räder für Lokomotiven
4 roues de locomotive F 10.00
4 ruote per locomotiva L. 2.000



- 1134** Batteriewagen
1 tender porte-piles 4,5 V F 43.50
1 vagone portapile blu L. 9.000



- 1135** 12 x Einzel-Stecker, 3 m Kabel
1 fil conducteur de 3 mètres
20 prises à 1 broche F 29.55
3 mt. cavetto
12 spine singole L. 6.000



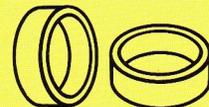
- 1136** 2 Puffer, 2 Magnetkupplungen
2 aimants, d'accouplement,
2 porte-aimants, 2 tampons F 15.80
2 serie respingenti con magneti
neri L. 2.900



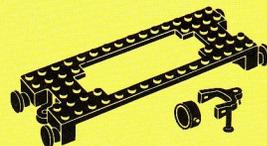
- 1137** 2 Magnetkupplungen mit 2 Haltern
2 aimants, 2porte-aimants F 12.80
2 magneti L. 2.500



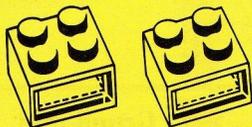
- 1138** 8 Haftreifen
8 bandages en caoutchouc F 6.85
8 gomme per locomotiva L. 1.500



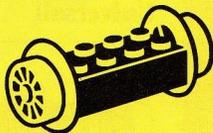
- 1139** Motorrahmen mit Magnetkupplung
1 châssis locomotive, 2 aimants,
2 porte-aimants F 16.50
1 piattaforma per locomotiva
6 x 16 con 2 magneti L. 3.400



- 1140** 2 Leuchtsteine 12 V
2 briques lumineuses 12 V F 17.70
2 mattoncini luminosi 12 V L. 3.250



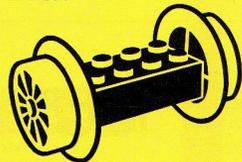
- 1141** 2 Achssteine mit kleinen roten Rädern
2 essieux avec roues rouges F 9.90
2 coppie ruote rosse L. 2.000



- 1142** 2 Achssteine mit kleinen schwarzen Rädern
2 essieux avec roues noires F 9.90
2 coppie ruote nere L. 2.000



- 1143** 2 Achssteine mit großen roten Lok-Rädern
2 essieux avec grandes roues rouges F 10.50
2 coppie ruote grandi - rosse L. 2.250



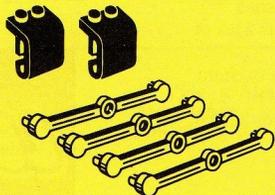
- 1144** Eisenbahn-Grundplatte
1 plaque de base 6 x 28 tenons F 9.00
1 piastraforma per vagoni 6 x 28 L. 1.800



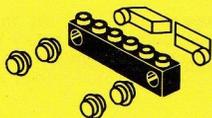
- 1145** Eisenbahn-Drehplatte
1 plaque pour bogie F 3.80
1 piastraforma rotante nera L. 750



- 1146** 4 Schubstangen, 2 Dampfventile
4 bielles d'accouplement,
2 cylindres à vapeur F 7.15
4 stantuffi e 2 alloggiamenti L. 1.500



- 1147** 2 Lichtführungen, Scheinwerferersatz, 2 rote und 2 gelbe Scheinwerfer
2 optiques de phare rouges, 2 optiques de phare jaunes, 2 conducteurs de lumière, 1 support d'optiques F 6.55
2 fanalini rossi, 2 fanalini gialli, 2 connettori, 1 portafanalini L. 1.300



SERVICE



DEUTSCHLAND

Wenn Du ein wichtiges Ersatzteil dringend benötigst, dann hilft Dir Dein Spielwarenhändler weiter - oder schreibe an
LEGO GmbH · Direktservice · 2354 Hohenwestedt.
Wir helfen sofort.

SCHWEIZ/SUISSE

Was tun, wenn ein wichtiger Bestandteil fehlt?

Der LEGO Einzelteil-Service ist die Antwort.

Wenn Du mehr wissen willst über den LEGO Einzelteil-Service, so frage Deinen nächsten LEGO Fachhändler oder wende Dich direkt an die LEGO SPIELWAREN AG, 6340 Baar. Dann erhältst Du eine Liste mit dem kompletten Programm der lieferbaren Einzelteile.

Que faire lorsqu'il manque une pièce importante?

Réponse: le service LEGO

Si tu désires en savoir davantage sur le service des pièces détachées LEGO, consulte simplement ton magasin spécialisé LEGO ou adresse-toi directement à LEGO JOUETS SA, 6340 Baar. Tu recevras une liste complète des pièces détachées livrables.

ÖSTERREICH

Was kann man machen, wenn ein wichtiger Bauteil verlorengegangen ist?

Das LEGO Fachgeschäft bzw. die Spielwarenabteilung im Warenhaus kann dieses Problem lösen. Dort gibt es einen LEGO Servicedienst.
LEGO Handelsgesellschaft mbH,
Albert Schweizergasse 11, A-1141 Wien 14.

ITALIA

Puoi trovare le parti di ricambio dal tuo rivenditore abituale oppure ordinarle alla LEGO S.P.A. - Via Colombo 10 - 20020 LAINATE (MI), inviando l'ammontare a mezzo vaglia o assegno.
La LEGO S.P.A. può fornire direttamente solo parti di ricambio.



Den LEGO® Gesamt-Katalog

mit allen Programmen und dem
DUPLO Sortiment gibt es kostenlos
in jedem Spielzeug-Geschäft.

Le catalogue LEGO®

est disponible gratuitement chez ton
marchand de jouets. Tu y trouveras
l'ensemble des boîtes DUPLO et
LEGO.

Il catalogo LEGO®

Richiedi gratuitamente presso il tuo
negoziante il catalogo con
l'assortimento completo DUPLO e
LEGO.

DUPLO Spielzeug und LEGO® Kästen für Kinder von 0-14 Jahre

- DUPLO Spielzeug für Kinder von
0-5 Jahre.
- LEGO Spielzeug mit verschiedenen
Spiellinien für unterschiedliche Interessen
und Altersgruppen. Entwickelt für Kinder
von 3-14 Jahre.

Altershinweise sind auf den
Packungen angegeben.

Les boîtes LEGO® et DUPLO pour les enfants de 0 à 14 ans

Il existe deux gammes:

- les jeux DUPLO pour les enfants de
0 à 5 ans.
- les jeux de construction LEGO sous
différentes formes pour différents âges et
usages, de 3 à 14 ans.

Voici quelques exemples de boîtes existant
dans les gammes DUPLO et LEGO.
Le âges recommandés sont indiqués sur la
plupart des boîtes.

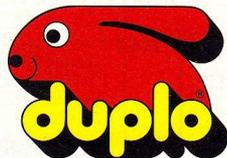
Confezioni DUPLO e LEGO® per bambini e bambine da 0 a 14 anni

Ci sono due serie:

- I componibili DUPLO per bambini
e bambine da 0 a 5 anni.
- I giochi di costruzione LEGO adatti per ogni
età e stadio di interesse - per bambini
e bambine dai 3 ai 14 anni.

Qui troverete illustrate alcune delle confezioni
comprese nella serie DUPLO e LEGO.

Le indicazioni dell'età sulle scatole guideranno
la vostra scelta.



Grund- und
Universalkästen
Les boîtes de base
Confezioni
Universali

Fabuland

LEGOLAND®

Eisenbahn
Les trains
Treni

Technic

0-5

Jahre/ans/anni

Das DUPLO Programm besteht aus Rasseln, großen bunten Bausteinen, Figuren und unkomplizierten Elementen für tolle Fantasie-Modelle. Alle Elemente und Steine können miteinander kombiniert werden. DUPLO Spielzeug weckt und entwickelt die Fantasie des kleinen Kindes und lehrt »Greifen und Begreifen.

Hochets, briques d'assemblage, personnages et éléments spéciaux pour grues et trains. Les jouets DUPLO peuvent tous s'assembler ensemble. Le programme DUPLO stimule la dextérité, les sens et l'imagination de votre enfant.

L'assortimento DUPLO comprende i trainabili, i mattoncini base, gli animali, i personaggi ed elementi speciali per gru e treni. Tutti combinabili tra di loro. I giochi componibili DUPLO aiutano i bambini a coordinare i movimenti delle loro mani e a sviluppare i loro sensi e la loro immaginazione.

**3-12**

Jahre/ans/anni

Diese Kästen bringen endlose Baumöglichkeiten. Entwickelt für 3 Altersstufen bringen sie die Fantasie so richtig in Schwung. Jeden Tag ein neues Spielzeug.

Ces boîtes contiennent d'innombrables possibilités de construction. Avec elles, les enfants développent leur imagination.

Le confezioni offrono infinite possibilità di gioco. Giocando, i bambini allargano i confini della loro immaginazione.

**3-7**

Jahre/ans/anni

Die bunte FABULAND® Welt mit ihren Tierfiguren zum Bauen und Spielen. Eine herrlich lustige Welt mit vielen Geschichten zum Nachspielen und neu Erfinden.

Le monde FABULAND® avec ses animaux et ses personnages pour jouer avec la réalité.

Il divertente mondo di FABULAND® con animaletti per giocare ed inventare molte storie.

**5-12**

Jahre/ans/anni

Drei aufregende LEGOLAND Spielthemen zum Bauen, Spielen und Sammeln: »Stadt«, »Raumfahrt« und »Burg«.

La Ville, le Monde Spatial et le Moyen-Age à construire et à collectionner.

Città, spazio e castello temi di gioco da collezionare e costruire.

**6-14**

Jahre/ans/anni

Das LEGO Eisenbahn-Programm zum Bauen und Spielen. Züge mit Batteriemotor, Elektromotor oder ohne Motor. Mit interessantem Zubehör für lebendiges Eisenbahn-Spielen.

Les trains à construire soi-même. Electrique, à piles, ou sans moteur.

Treni tutti da costruire. Elettrici, a pila o senza motore.

**7-14**

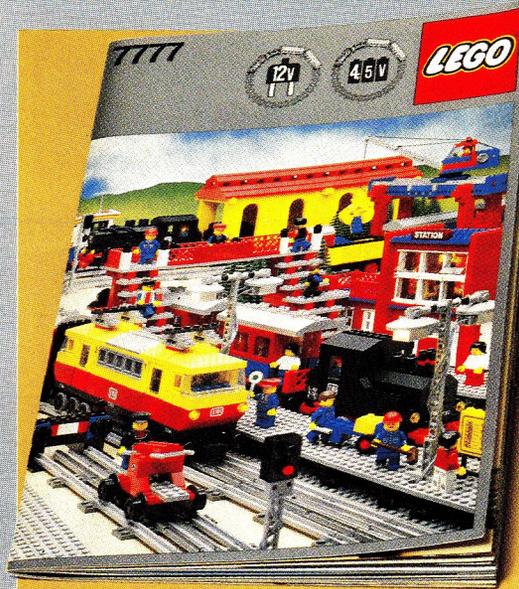
Jahre/ans/anni

Das Technik Programm für faszinierende Modelle mit vielen technischen Funktionen wie in Wirklichkeit. Technik für Jedermann.

Des modèles techniques réalistes. Pour les constructeurs LEGO chevronnés.

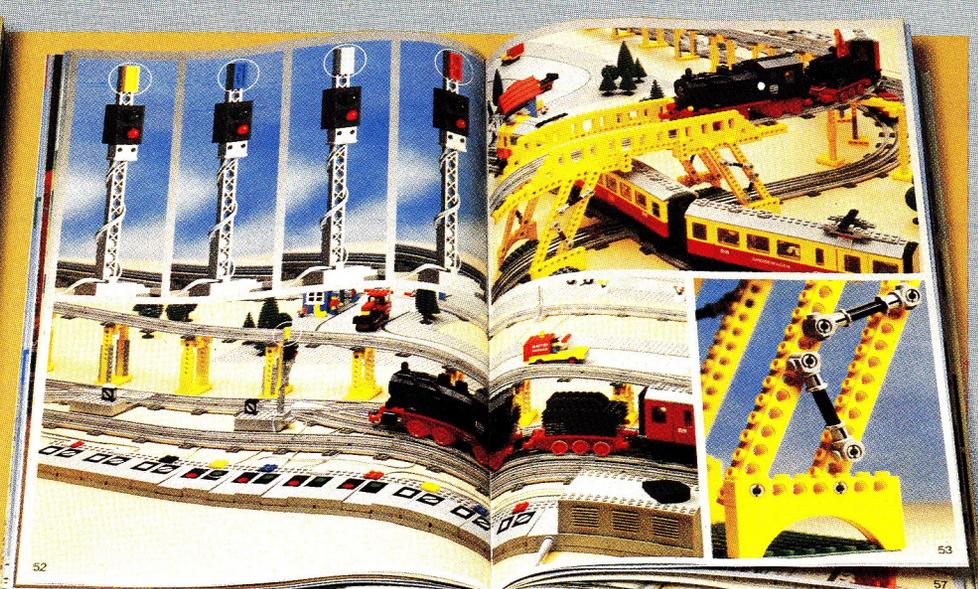
Modelli che funzionano come nella realtà. Per esperti costruttori LEGO.





7777

Das große Eisenbahn-Ideenbuch.
Mit vielen interessanten Anregungen
für lebendiges Eisenbahn-Spielen.



7777

Livre d'idées Trains

7777

Libro idee ferrovia



Die Bahn mit unbegrenzten Möglichkeiten.
Un train aux possibilités illimitées.
La ferrovia con possibilità illimitate.

© LEGO, FABULAND, LEGOLAND and DUPLO logo are registered trade marks - © 1983 LEGO Group.
Printed in Germany by Frank Druck, Preetz/Holst.

(D/A/CH/F/I) 100782/100882